

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER B. C. AS SECOND CLASS MATTER

(MONDAY, JANUARY 21 1928 P. O. Box 260)

Volume 22, No. 46
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

Phone Seymour 7092

本報價目表
本報價目本埠派到
每月收銀七毫五若
派不到則郵票寄上
每月收銀壹元五角
各埠及美國每年收
美金九元七毫五半
七元一月一元中國
十五元除禮拜日外
皆按日呈閱無論取
閱久暫報費均先惠
空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

中華民國拾二年元月廿二號

大漢公報

夏歷歲次壬戌年十二月初七日

號四(壹期星)卷三

言行相反之孫文 (利軍)

孫文前為金華袁總統被殺事。曾致電南京齊齊元。武昌蕭耀南。似為金華一人。鳴不平者。惟其中措詞。頗多言行相反。不獨欺人。亦且自欺耳。一則曰。文自來滬後。已密令各省黨員。停止軍事進行。再則曰。黎。曹。吳。暨撫軍諸君。信使往還。共商和平統一之方。三則曰。未有舉世趨向和平。而軍吏方以發殺機。為其快意。味斯言。果孫文由衷之言。吾未敢深信。既非孫文由衷之言。竟出此違心之論。盜鈴掩耳。自謂可以欺蒙當世之人。而不知當世不乏明眼人。決不為孫文之偽言飾詞。可以欺其欺蒙也。適足以見孫文之言不顧行。行不顧言。言行相反之大炮故技而已。夫孫文自廣州出走後。其對於黨人之宣言。以討賊之責。付託諸於許。李。張。朱。各軍。而黨人許崇智。黃大偉。李福林。輩。既不得逞於粵。轉而圖閩。勾結安福系。魁徐樹錚。開府延平。冀死灰復燃。且許。李。黃。各殘軍。每不忘粵。得聞即率其殘部以返粵。又張開儒。朱培德。之演軍。自北江竄入桂省後。今且計陷梧州。欲沿江東下。圖復粵境。然則孫文所謂密令黨人停止軍事進行者。究竟許崇智等之入福州。欲藉此以回粵。張開儒等之攻梧州。欲東窺廣東。是否非軍事之進行乎。是否非孫文之黨人乎。果為孫文之黨人。而軍事又着着進行。所謂密令停止者。又誰信之乎。且也汪精衛之使奉。張博泉之赴保。津。三角同盟。一致對洛。所謂共商和平統一之方者。果如是乎。甚幸張使民入之流。混。搗亂議院。阻撓制憲。更通電海外。請助餉內訌。所謂舉世趨向和平。獨孫系黨員之行動。而不趨向和平乎。觀此金華袁總統之被殺。而後殺之。其為圖謀倡亂。已可概見也。但金華之運動失敗。遭遺誅戮。此金華之不幸。亦孫文所引為痛心者也。假使金華在鄂。韓在蘇。圖謀得手。一居長江上游之險要。一居東西半壁之形勢。與小徐許李之徒。稱兵八閩。互相聯絡。鞏固地盤。斯時非常。統之再為編師。未可知也。無何事與願違。當金華辭職。小徐逃亡。許李孤軍。勢窮力薄。而張朱之演軍。亦窮無所之。由是先作此欺人之語。冀掩其罪惡。其設辭誠巧矣。奈齊蕭兩君。早已洞燭其奸。竟以十匪論金華二人之罪。明正典刑。使蘇鄂兩省。不至為黨禍所蔓延。為維持地方治安計。殺一儆百。莫善於此。孫文何喋喋為也。噫。孫

▲(懸)(壺)(問)(世)

啟者本醫生在雲埠懸壺已歷數載凡有內外各症經本醫生診治者無不立奏奇效至于花柳疔疔白濁癰疽瘰癧等症尤為本醫生之能手自懸壺問世以來苟非自信不誣斷不敢好為大言以惑人也現寓雲埠打街東華英各棧五號房儒醫羅葆天啟

北宗酒樓



英屬加拿大 雲高華埠

門牌第五號

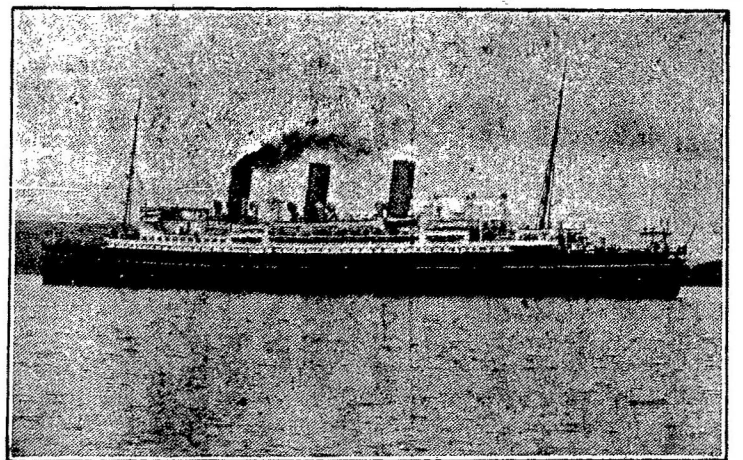
PEKIN CHOP SUEY

5 PENDER ST. W. VANCOUVER B. C.

電話七六三四

詩亞輪船公司

到香港



拾七日

后皇大拿坎

▲特別通告
為副華友之雅。本公司特將兩號新船。坎拿大皇。后。與澳大利皇。后。航程更改。由自八月以後。由。此往日本上海而。直至香港。不復。往小呂宋矣。所。有各皇后船到上。海時。本公司備。有小輪。以便華。友登岸遊覽地方。之用。謹此奉告。請為傳佈。

僑胞旋唐注意	由雲高華啟行日期
澳大利皇后	正月拾八號
亞洲皇后	二月廿二號
坎拿大皇后	三月八日
俄國皇后	三月二十二日

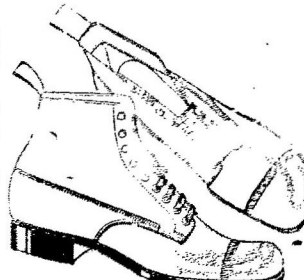
總司理司徒施謹佈

地址信通施從司
SETO MORE
Asiatic Passenger Agent.
Canadian Pacific Rly.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客
J. J. FORSTER
General Agent
Ocean Traffic
VANCOUVER, B. C.

滿地可銀行

BANK OF MONTREAL
138 Pender St. E. Vancouver B.C.



雙靴舖

委路慎

過冬過年可貴
之送禮名靴與
無跟鞋各色俱
備男鞋由一元
二毛五至六元
女鞋由九毛五
至三元九毛五
孩鞋由九毛五
至二元

WILSONS SHOE STORE
157 159 Hastings Street West
Near Cambie Street,

意	告廣舖遷	注
興利	S. W. Haney Co. 62 HASTING ST. E. PHONE SEY. 9417	瑞和
店主人 黎余贊 謹啟	最合身 新欸 相宜 光顧 歡迎	高等洋服店

與中國政府，且贊成建設蒙古的勞農獨

都素多夫電。法軍司令狄哥特。下令要德

華盛頓電。美商谷文氏。去年十二月。被

取可也 占尾利市合益公司特啟

生...
鳥

東...

1

●●●偵員設計拘獲諸匪 邇來埠中匪徒騷擾時有所聞前數天十四號街百九十七號宅報告 失去毛衣一件 值銀七百餘元 故偵員四出查緝 有偵員麥巧蕙氏。假扮平民與匪徒結識。云欲買皮衣一件。着令匪等如知何處有相宜者 卽爲薦引云云。昨禮拜六日果有皮衣一件 偵員卽交銀百元 翌時携足銀來取 乃於翌時卽與暗差五人同到 到時見有男女九人 女子三人羣聚一窩 一併拘案 當時審訊 釋放四人 餘則歸案懲辦 大抵近日肆擾本埠者。多是斯人之所爲 將來日前所失之物嚴向斯人研鞫必然取回許多云

●●●放浪者常失敗 雨雲埠消息。昨日

已聞中國偵員即紀其名。每於遠東輪船抵埔必然查訪。近知其人復回。偵緝拘案。是日審訊。未知如何判決云。

加屬新聞

◎聲教訖被信從者衆

叨咄函 致公堂昨禮拜六晚。大放洪門。行加盟禮。與盟者十餘名。主盟爲李希實先生。通事鍾基君。大禮將成。黎雙滋先生引新會員歃血于五祖檯前。隨由李希實先生遴選文事武備幹事職員三名。襄理堂務。其時鼓樂合奏。叩聲喝盛。登堂觀禮者。大有揮汗如雨之衆。極一時之盛會云。

●●●今恩足以及禽獸。二埠函 華人溫略(譯音)日前因參養家禽。鷄栖逼狹。家寓逼處此。警差見其如此。是以將溫拘

幸賴科裏共濟力以告成今年又蒙選舉雖
理合順承雅意勉一己之能力而爲之奈因年
老病多亟須歸里休養乞准告辭職准於本
月廿四日出域多利廿六日乘太平洋輪東旋
弟所經理之手續完全交代清楚仰各埠見仲
有信件寄來請直寄交黃江夏堂新任書記拆
取可也順此恭辭
旋粵

▲**醫中聖手**

海外名醫大不乏人然弟目中所見以衛挺
生先生爲獨一無二之聖手也弟患病數月屢
醫罔效中西醫士無不云此症頑痼甚難着手
惟衛先生獨有確見故一施妙手而頑症遂化
千無形弟特以醫中聖手四字以表彰之并爲
患病者示以迷津焉

▲先生寓片打街西門牌十三號保安堂內
族錦碌東莞李炳燴頌

啓者現在魯老獎將第四路原日利源園租賃之園地百餘架業主願將該地段分割十的架二十的架壹辣從平租賃有耕園導友欲批園地耕種者請移玉到喜士定街東二十

▲錦祿達權社十年職員表

▲正議長	馬達
▲正文書記	林燦南
▲正交際	謝康副
▲正議長	謝開彥副
▲正監督	余金副
▲正議長	朱晃周海
▲正議長	方富球
▲正議長	梁槐謝悅
▲正議長	李連雪

▲正理	▲調查員	▲場牛
黃炎	謝纘	長樂
高顯	張廣	謝開
馬存	智勞	李綿
	芳	

黃達臣	李燦	李浣	梁啓	梁啓	議員	庶務員	幹事員	核數員
李圻	關榮	李緒	朱賢	梁子喜	溫榮	朱晃	馮業廣	馮業廣
勞祥	呂木	林善端	李仲聖	謝國彥	關榮暢	謝國彥	周卓	周卓
梁生	許宏	伍時創	謝爵	馬光耀	鄭金逢	鄭金逢	鄭金逢	鄭金逢
許顯	梁勝	黃本	梁爵	梁爵	梁爵	梁爵	梁爵	梁爵



承受聲明廣告
 啓者茲因打省汗汝臣埠紐約餐館 New York Cafe Co.

館生意全盤傢私并樓連地出賣經馬萃統堂備價承受訂
西歷元月卅號在本埠麥碼市律師樓交易清楚倘若鄧光
欠到中西數目或將樓地契按揭等情請依期到來取安如
期不報是爲自誤一經交易之後所有舊人數目概與馬萃
堂無涉特此聲明以免後論此佈
十二年 元月拾號 承受人馬萃統堂啓

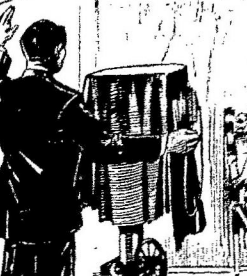
頌獻耕花招米耆耆聯聯向云為耕歲暮年惟
主人謹拜告耆耆
耆耆德配陽春之節田勢藏相見必以頌國年惟是
不嫌德以高之耆耆于子頌祝德耆耆耆耆必欲受
此德而耕耆耆必欲相度尺何以故以加耆耆六之華
德力耆耆耆耆必欲相度尺在移尺而取而耆耆
耆耆作而年而得自由田而初之耆耆耆耆知和
田德耆耆及歲多利田而耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆
為多田耆耆耆耆耆耆不似兩耆耆尺便均分耆耆尺耆耆
耆耆尺耆耆不似耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆耆
華田而耆耆

▲黃福源參茸庄廣告

本庄創始於民國十年專辦奉天吉林正地道參茸及
物舊歲旋里親到東三省選辦各項茲將重要貨物價
於特現已復回坎屬如有光顧懇照列住址賜教即可
速寄上此盼

超等抄參每兩六十元	甲等抄參每兩四十元
乙等抄參每兩廿五元	正高麗參每兩十元
瑋春鹿尾巴每兩八元	關東鹿茸每份五元
正安南玉桂每兩五元	
正西藏紅花去瘀止血每兩三十元	

正鹿角膠	滋陰補血	每兩五元
正鹿腎膠	壯精補腎	每兩八元
正鹿胎膠	調經養血	每兩八元
正吉林虎骨膠	行血補氣	每兩五元
正阿膠	調經養血	每盒四元
頤和園景色圖		每張三元
西湖風景圖		每張三元
最靚黃狐皮	送禮合用	每條廿五元
最好紅狐皮	送禮合用	每條卅元



CBWAND
424 MAIN ST
VANCOUVER B.C.

加拿大
華人大之影相館
王寶泉

本館現在
年班名色
京戲園
玲瓏學
垂顧祈
關影機
等拍演
子圖高
十七寸
賣元

揚洲妹
等拍演
花圖高
十七寸
賣元

關影機
拍演仙
圖高十
十七寸
賣元五

本館現在
年班名色
京戲園
玲瓏學
垂顧祈
關影機
等拍演
子圖高
十七寸
賣元

Abbey's



本醫士心存世救人發
明葉備鹽妙劑各處藥
房均有代售該鹽之關
于人身各部曾歷歷言
之至主治頭痛及腰腎
等部患病用之者無不
藥到春回如響斯應即
平時購食亦有清腸胃
能消化調血液之功能
也華友之善攝生者注
意焉 本醫士啓

華埠 生源廣 雲高

KWONG YUEN SANG CO.
178 Pender Street East
Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啓者本號由唐山辦到大
幫增城絲苗米油糖京菓
各江海味雜貨罐頭日用
食品俱全發行零沽批價
從廉茲新張伊始以圖久
遠交易如蒙惠顧額外歡
迎 喊線(詩麼)三零六

巴隆(裕)廣云哥

KWONG YEE LUNG CO.
137 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver B. C.

又新到水仙花
各種支干
絲巾炮竹
油米雜貨
特別平沽
云垣廣裕隆啓

三連記盛

Sam Shing Lin Kee Co
Sey. 4385 1 Pender St. W.
Vancouver B. C.



本號專造各項靴皮靴工精料真比美於西人所造之工
發售各款合脚靴皮靴
修整舊靴有
索衣襪香蠟
急袋等雜貨
意光顧在片
街門牌一號

祖
國
新
聞

●衆議院之懲戒議長案
衆議院議員賀贊元等百四十四人 提出議長吳景濂違背院法請付懲戒案
吳景濂大爲恐慌 而又不能不列入議事日程 乃將該案列入該列入該院式十七日議程之第十式案 以爲無形延擱之計 聞原提案之議員百餘人 決定於該日全體出席 非臨時助議變

確之調查 壹九二一年德國輸入中國之主要商品 如染料 機械 毛織物 紙類等以及其他附屬品 總數約爲千零八十九萬 千八十餘兩 比較上年 實超過五百七十餘萬 由華運往德國之蠶白質桐油等各項原料 上年輸出總額爲四百六十三萬九千九百四十四兩 比較前年 增三百十餘萬兩云

本會深蒙各界諸君捐助賴以成立全人等不勝感激謹綴數言登諸報端以鳴謝忱

李覺世君壹百元 黃祝求君五十元 李給珉君三十元
陳乾君 十太元 馬瑞堂君五十元 馬谷如君廿五元
關元恩君 十元 關國媛君三十元 葉惠伯君二十元
馬恒兆君十大元 馬道政君廿五元 溫學修君十大元
李臻明君十大元 周家職君十大元 林沾君式十大元
司徒英石君十大元 張錫亮君五大元 李祜佐君五大元
雷市君 五大元 盧福昇君五大元

城壕同源會全人謹啓

李隴四堂教宗公所鏡屏 ○辭
林葆恆 陳維敏 王孝總 ○辭
黃雲山公所賀金五元 ○辭
抗爭分校後援會 ○辭
司徒英石 ○電
連權社支部 鏡屏
黃江夏總堂 鏡屏 ○辭
憲政黨 愛國學堂 鏡屏
半勝 黃寶泉 寒暑表一具 ○辭
怡怡俱樂部鏡屏 ○辭
蕭梅塵女士 ○辭
致公堂鏡屏 ○辭
○電

更議日程提前討論懲戒案 可 茲將
賀贊元等提案原文錄左
十月十八日吳景濂 張伯烈 以
衆議院議長副議長名義 向大總統
擅發性質與查辦案相等之公函 而
函中又蓋用院印 查吳景濂張伯烈
未經院議 擅用議長副議長名義及
院印 實屬濫用職權 違背院法
若不予懲戒 將來議長副議長皆可
遽行以個人意思 遽行代表全院
爲法外行動 其影響於國會尊嚴與
信用甚大爲此 參院法第二十一條
提出吳景濂張伯烈違法行爲 請交
懲戒委員會審查後 再付議院公決
提出者 賀贊元

高崇工業學校 前會上呈教部 請准改組大學 後因教部罷工 無從進行 該校學生 以教部現在有人負責 乃於前日與教長彭允彝約定往見 陳述求改組大學各詳情 由該校學生代表四人 前往教部謁彭 適值國務會議之時 彭不在部 由專門司范司長接見 學生代表陳明來意 范氏謂改組大學 本不成問題 不過因高工到部呈文稍晚 羅工期中 積案太多 亟待清理 故對於高工改組大學一事 稍遲時日 常能批准 學生代表詢以究竟何日始能批准 范氏云 遲在年底總可望批准云

陳孔崇君五大元 新共和餐館五元 江介軒夫人五元
李林君 五大元 劉松栢君五大元 鄧賢君 五大元
李贊韶君五大元 吳始芳君五大元 林舉維君五大元
湯接君 五大元 李華鉅君十五元 (以下〇代祝)
啓者本會開幕荷蒙 遠近各界僑胞諸君厚惠物品及賜以
祝詞祝金祝電不勝銘感謹此鳴謝
民國十二年 正月十號 城埠同源會全人鞠躬

▲本埠各界賀儀彙錄
龍岡公所大電燈 一盞 祝詞 憲公黨大電燈 一盞
隴西皇大電燈 一盞 祝詞 餘慶堂大電燈 一盞 祝詞
江夏堂大電燈 一盞 祝詞 李毓幹藤椅 一張
陳顯川堂閱書報社大鏡 具祝詞
李仁萬 張錫亮 陳孔崇 李沾 李林 黃乾 趙潮
全送大花盆花整一對祝詞 余風采堂賀金九元
致公總堂 連權總社 總堂閱書報社 西式椅六張祝詞
李徐趣珍花檯巾一張 盧凱亭鏡屏 關炳鏡屏一
馬金榮堂鏡屏一 盧凱亭鏡屏 關炳鏡屏一

華僑公學校 ○詞
大漢公報 ○詞
陳繼宗 廖翼朋 司徒旆 周堅 鏡屏
周耀初 ○電 馬金紫堂 ○電 馬哥 ○電 關耀南 ○電
葉素志女士 ○電 曾鳳雲女士 曾祖連 ○電
▲山巴崙埠
同源會 賀金十八元五毛 鏡平 ○辭
達權社支部 賀金五元 鏡平 ○辭
致公堂 聯英社 賀步十元 ○辭
名義堂藤椅一張 ○辭 劉重寶等拾五名藤椅二張 ○
▲葛汝埠 陳品華 周慶添 墨壺 個 墨水椅成副 ○
▲黨近埠致公堂賀金五元 ○辭 國民黨分部 ○
▲齒市埠偉廉雷 ○電 ▲式埠中華會館辭 李隴西堂
▲烏利栢堅 馮先 (譯音) ○電
▲吶吡埠致公堂賀金五元 聯益公司鏡平 ○辭
鄭水貞 鄭新榮 賀金十元
▲滿地可埠 黃淵偉 ○電 阮庚唐 ○電

●保定壽會之所聞

▲祝壽之人物 對張閣之態度

九日爲曹昆生日 行祝壽禮 一律三鞠躬 曹使答禮後 均由人邀請聽戲

此次來保祝壽之人物 約在二三千人 其中政治人物尤要重者 軍人方面 爲馮玉祥蕭耀南孫傳芳王承斌等 官僚方面爲高凌蔚汪士元潘復張英華等 議員方面 爲吳景廉張伯烈邊守靖等 實業界方面 爲王克敏李士

近日北滿一帶 時有紅軍踪跡 日本方面已由駐京小幡公使 備文照會外交部朝大憲謂自北滿日軍撤退 俄國白黨失勢 紅黨佔領沿海州 氣焰日張 僑居北滿之日本臣民 遂處於危險地位 近日時有韓獨立黨 聯絡俄軍 潛入日境 脅迫日僑情事 中政府對此 亟應加以注意 倘不充分布置兵力 隨時嚴防 則日政府難免不另謀適當之措置 應請貴政府轉飭各

何廬江堂賀金十二元祝詞 馬燿俊洋畫一幅
劉韶劉振汝女士賀金十元祝詞 黨交通部鏡屏祝詞
李杏 劉孟義 劉乙祈 賀金七元五
雷沛賀金五元 崇義會鏡屏一祝詞 仁和會館賀金五元
葉拔卿 劉坤源鏡屏 何藹舟 何若龍 賀金六元
字敦宗支鄧鏡屏一祝詞 羅豫章堂洋畫一墨水架全副
陳仍悔 崔小宋 張社翰 陸福田 梁錫租 大掛鐘一
個祝詞 劉振汝女士祝電 馬啓光 余懋和賀金十元
林立榮 羅超然 饒毓華 羅小白 黃珠世 岑永和
全送鏡屏一 域多利地剪髮所 黃洪 顏九 賀金拾元
適軒鏡屏一 ○詞 謝永珍賀金五元

美國芝加哥 黃炳基○電

▼○●招百廣告

雲高華埠2642 Main St. Vancouver, B. C. 有麥谷草以
瓜菜舖一間生意向稱暢旺今因本主人有事歸國願將生
招人承頂如有同胞欲作斯業者請到店中面議切勿失此
機也

▼○●金陵餐館廣告

食不在肉。適口則馨。般不在多。有酒

不計其數 八日晚間 光山中最重
要人物 爲張閣事 曾有一度話談
大要對於張紹曾組閣 取不贊 詞之
態度 認爲完全出於總統英斷 中央
特權 與保派無干 並相約不入閣
萬一 平日接近保定人物 加入張閣
者 則當設法表明其非爲保守推薦
而純爲其個人之行動云 此爲保定重
要人物之決定

●中德貿易狀況進步

該地方官注意云 外部接據該照會
後 即日電吉黑兩民長官 查囑防範
並詢日使所指韓黨入境爲擾一節
有無其事 該電去後 昨接吉督孫烈
臣復稱 俄黨及韓獨立軍攔入我境
均經我軍隨時解除武裝 給資遣送回
國 並無脅迫日僑之事云

●吉林鬍匪之披猖

吉林匪首仁義傑 二十六日 率鬍匪
八百餘 齊集距長春車站四里許 謀

董應圖 徐在良 徐錦華 徐星河 徐煥章 大電燈一盞
陳載德 夫人絲花一束 馬俊賢 賀金五元
黃臻爲 黃確文 聶習槐 鏡屏 ○詞
高雲山 哀華 大籐燈一具 ○詞
李北銓 大花鐺每個 中華聖公會 青竹會 ○詞
天然園 生花一束 生花二盆 林西河 堂洋畫一
溫學修 生花一盆 ○詞 民聲社 ○詞 叙醫樓 賀金五元
李濟國 鄭慶仰 楊炳登 賀金五元 洋畫 ○詞
湯中山 堂賀金一元 順昌行 安堂洋畫
劉海 曹乾 劉惇培 岑來九 關賜懷 洋畫一
周啓發 賀金五元 李强漢 黃中文 謝永珍 大花鐺
中華義學校長陳奶梅等 ○詞 趙璧池 ○詞

則慶。吾之餐館。改良最精。地方幽雅。惟有我金陵。菜式無不備。日夜經營。食隨擇大小。揀菜名。招待隆而不薄。珍饈百味而鮮明。打邊爐特妙。妍縣均可評。僑胞云。無奇不有。

(講緣詩歷四三六六)如欲外買者 請由喊線通知 當然送到且有電爐送備

當歐戰發生後 中德邦交斷絕 德僑之在華經營商業者 幾完全絕跡 至於今日 則全獨已恢復戰前之原狀 其醞釀中之商業形勢 實有超過前狀之概 此就其進出口貿易之統計觀之 即可確信 現時滬地已有德商三十家 預料今年必爲更大之發展 據精

掠旋爲官廳探悉計未得逞二十
七晚城內因此大起紛擾督署立派
兵一連往剿四門悉架機關炮各要
道亦多派軍警巡邏入晚戒嚴禁止
通行居民因時晏及入城者甚衆
值此年關伊邇人心咸皇皇不安云

謝陳月容織腰枕一對
 新民國報詞 吳貫三○詞
 李雲鶴女士西式餅二個
 華僑公立學校○詞
 華人以美會○詞
 周瑞祺賀金五元
 開平廣福堂○詞
 ▲各埠各界賀儀彙錄
 ▲雲高華埠
 沙堆公安局賀金二元○辭
 鐵城崇義會○辭
 日光園生花一束六盆

茲者域多利埠之有 譚公爺廟由來久矣神聖之靈傑顯
播及海外遐邇咸知凡求問事簪一切之靈準能知指示港
僑界欲求問事各等營業簪及祈平安福請書明來函並寄
燭金照此住址牌門寄來弟當代爲虔誠祈禱靈簪付上特
Yan Wo Society P. O. Box 293 Victoria, B. C.
舊曆臘月朔日 司祝人鍾振桐啓事

鳴謝

本會深蒙各界諸君捐助賴以成立全人等不勝感激謹綴會
言登諸報端以鳴謝忱

李覺世君壹百元 黃祝求君五十元 李給珉君三十元
陳乾君 十太元 馬瑞堂君五十元 馬谷如君廿五元
關元恩君 十元 關國燦君三十元 葉惠伯君二十元
馬恒兆君十大元 馬道政君廿五元 溫學修君十大元
李臻明君十大元 周家職君十大元 林沾君式十大元
司徒英石君十大元 張錫亮君五大元 李祜在君五大元
曹士英君五大元 曹士英君五大元 曹士英君五大元

黃雲山公所賀金五元○辭
抗爭分校後援會○辭
司徒英石○電
連橫社支部 鏡屏
黃江夏總堂 鏡屏○辭
憲政黨 愛國學堂 鏡屏
字勝 黃寶泉 寒暑表一具
林葆恆領事賀金五元○電
蕭梅塵女士○辭
致公堂鏡屏 ○辭
○電
怡怡俱樂部鏡屏 ○辭

招
頂
廣
告

雲高華埠 2642 Main St. Vancouver, B. C. 有麥谷草以
瓜菜舖一間生意向稱暢旺今因本主人有事歸國願將生
招人承頂如有同胞欲作斯業者請到店中面議切勿失此
機也

▼○▲金陵餐館廣告

食不在肉。適口則馨。般不在多。有酒

金陵餐館廣告

食不在肉。適口則馨。穀不在多。有酒則慶。吾之餐館。改良最精。地方幽雅。惟有我金陵。菜式無不備。日夜經營。食隨擇大小。揀菜名。招待隆而不薄。珍饈百味而鮮明。打邊爐特妙。妍斟均可評。僑胞云。無奇不有。

譚公爺廟司祝廣告

茲者域多利埠之有 譚公爺廟由來久矣神聖之靈傑
播及海外遐邇咸知凡求問事籤一切之靈準能知指示准
僑界欲求問事各等營業籤及祈平安福請書明來函並寄
燭金照此住址牌門寄來弟當代爲虔誠祈禱靈籤付上特
Yan Wo Society P. O. Box 293 Victoria, B. C.
舊歷臘月初日 司祝人鍾振桐啓事

大幫高麗參



▲童子衣服在本舖式樓
男子各等衣着俱全
最可貴之童子趁始罇外
大襖由上等縫匠用趁始
罇布料而成爲本市之獨
一者也其衣裡用紅色法
蘭絨號數由卅號至卅八
號定價十元

HOME OF HART, SCHAFFNER & MARK CLOTHES
CLAYMAN'S
LIMITED
153 HASTINGS ST. W.

廣東新聞

●續詳開平赤坎空前之大劫擄案

開邑匪風今甚於昔。劫擄頻聞。其最大影響者。莫如日昨赤坎開平中學之大破劫擄案。蓋赤坎乃開邑之中心地。四鄰村落軍警林立。竟難免禍。豈非驚心落魄之事乎。然賊之失敗。亦以此次最顯狼狽者。蓋退時被前路各鄉團之截擊也。現調查所得誌於左。

▲中學校於上月初一晚十二時餘。學生皆睡。忽聞戶外槍聲隆隆。知是有異。機警之人。聲喚校友齊起而避。俄而賊徒。破右附祠門而入。即燃油。搜查搜。見胡校長與廚中諸學生。及雜役二人。遂將網縛。有數賊猜學生多匿于瓦面乃攀梯而上。忽被鄰押。緝捕記。迎面放槍。該賊懼而下。別一賊徒繼上方為鴻記擊下。賊見勢不佳。即將先所得之人擄去。當時大雨淋漓。鳥天黑地。幸鷹村碉樓開大電燈射來。光亮如晝。賊徒形形。有三賊頭乘馬督隊。取道向新樓鷹村而去。匪十瓦面諸生。至是方敢下。檢點同學友失去廿餘人。財物一空。

▲新樓鷹村。是晚該鄉人等。見賊衆由村前經過。開槍夾擊。電燈照耀。賊不敢戀戰。因自顧不暇。被擄諸生到此擺脫多數。校長在內。俱逃入鷹村。時上墟國防趕到。協同鄉勇尾追。賊即分路而遁。前面之石子岡村人。聞聲而應。擄頭痛擊。當場捉獲賊一名。翌晨解來警察所。

▲潭邊院。初二朝潭邊院。謝族團防送來匪一名。據云是晚開赤坎槍聲不絕。知是劫事。即帶隊向前要路堵截。適遇數賊。擊之即散。偵至翌晨。方見一生面大漢。坭汚其服。即追之。在鳳翔重村拿緝訊之。彼直認爲賊之吹號筒者。

▲東漢火船。初二晨早。由赤坎開行。內有一搭客。貌似猙獰。衣服爲坭所污。且有無行理。咸狐疑之。駛至滘堤團防。即喚團勇拘送行警廳。

▲裏村團防。裏村周姓團勇送來匪犯一名。此匪因初二晨在滘村方面。迷離路徑。鄉人鳴金。團勇追至逮捕。當時有人認識其爲匪已多年。且曾投降當過差。黃列團防。初二日送來匪犯。匪在二山寺附近被獲。該匪面無慘狀。笑容可掬。

▲七石謝姓。鄉團同日十二兩點鐘。解來一賊。該賊是向一方而行。喝之不答。追之即走。近前。彼則操馬岡話。遂執之。

▲犁山大撻等村。彼人見賊上山走。則鳴鑼呼援。賊猶敢負嶠放槍。該鄉團截擊。後方追到。賊見前後受敵。即奪路而逃。

▲茅岡周姓。同日有。騎馬賊被捉。

訊之即云譚欽。該賊之所以被捉。是不識路程。見一小童問路。曰帶我回馬岡。酬勞銀五元。童子以不識路。對歸報鄉人。齊出包圍。卒捕之。搜其身上。駁壳槍一枝。短火一桿。押留團防。至初三日方送來赤坎警署。

▲神步后山。有中學生。胡某從此山逃出裏村墟。人見其神色倉惶。疑而問之。答曰。余是中學生。在赤坎被擄至此。賊徒有五人。皆匿於山午時。有賊徒睡。有個修館。余乘其不覺蛇行逃出。于是聲動李周方謝伍等姓團勇。與駐赤坎粵軍到圍攻。當時李姓右位外洋歸客李希昌。携槍直入深林。竟爲賊所斃。後方姓團勇。又自打衝鋒。又爲賊傷二名。旋即退出。皆不敢輕進。故集勢從山後力擊之。賊懼。有兩個從林間走出。皆爲鄉團擊斃。不多時。日將黃昏。各軍勇回防安隘。剩有粵軍在此包圍。入夜七打鐘。有粵生面客。到裏村某木廠飲茶。自云黃埔頭人陳某。作坭水工。於某處。欲歸不知路徑。當時人見其形跡可疑。將之細縛。訊之直認不諱。翌晨粵軍並將已斃之賊首二顆割實回。沙地附近之石子岡新村。有一婦人。因炊晚飯。往草堆取草。見有一人伏其間。驚退數步。爲賊見之。即以槍嚇婦人。囑勿張聲。婦猶款款而歸。即報告鄉人。齊出截擊。該賊聞人聲嘈雜。亦分途狼奔。有一賊尚敢放槍對壘。後爲團勇趕到。館傷其頭部。奪時斃命。搜其身上。有卅八槍一枝。鄰鄉人有剖其身。割其肉者。餘二賊則不知去向。俄聞石子岡。又鳴鑼喊賊。云有賊匿其山間。但爲時已入夜。團勇不暇再追而返。

▲謝姓山塘村。初三早謝姓山塘村。又喊匪。彼族團勇聞訊追至。拘得一犯。年尙幼。彼云拾三歲。喊賊之起因。是凶有一中學生胡某從山林出。報稱有賊三人。細余生此山不識路。欲將余擒決。幸槍不生效力。余乘機滾下山。來故動衆上山。果見三賊。追之則分頭而走。卒捕一名。餘二賊。則天所在。所捕得之賊童。送往警署。訊之了了而答。毛無畏色。

赤坎警署將各匪審訊。皆認行劫中。學者。訊得彼等姓名如下。張錦旋。麥信。梁文瀾。李右。張阿運。八名。有七名已於初三日。點鐘。執行槍決。餘一名譚同者。前曾投誠充某營排長。今則覆爲匪。匪而兇。故留後詳審。待得具詳方行刑云。此次匪首共三人。即胡南。侯晚。譚同也。胡南以土塘爲根據地。侯晚本集在古儒。現暫住于土塘。譚同附入未久。胡侯各有黨羽。白餘名。槍彈豐足。每黨皆具備軍服軍帽號銅。出入假裝軍隊。以掩人耳目。故劫中學之晚。匪

▼○▲雲城至德堂支部十貳年職員

周培	周家順	周道資	周道弼	吳英樓	吳英樓	吳英樓
周蔭棠	蔡來大	蔡英源	吳澤謳	周成琚	周成琚	周成琚
周航柏	周永年	周家守	周成檜	吳天會	吳仁現	吳厚
周傳開	周世耀	蔡球盛	蔡英炬	周祥景	周家樓	周家梅
	周兆渠	周耀初	周成標	吳松	吳英鴻	吳英鴻
	吳自任	蔡蒼華	蔡英宏	周家質	周同福	周同福

秘真先生醫述神妙

身因前染花柳毒未清意用大補茶丸連食十餘次後至其除毒閉結血管發
現如蛇皮癢難搔煩而浮腫似若紅雲鮮頰內而出行城攻食此不效隨後
速付銀十元脫離苦海真先生處取藥治之醫理三禮拜之久盡為掃蕩誠不安險救
教育銘感。先生再造之恩公也

舍路各邑弟方新拜頌

○**治結毒全身癢症應效**

臨照常開強敬申報總編揚大德長

云阿士埠偉邑趙耀升拜頌

竊中外傳名弟即仲赤銀卅元將症寫明取藥治療果得秘真先生寄到茶丸並
一及半法單載弟照用法之連續吞食十日其全身筋骨四肢活動暢旺之患消除
以平丹取及扶元九寶為治毒患之聖藥慶生用此丸與食藥全醫好安而身
體照常開強敬申報總編揚大德長

云阿士埠偉邑趙耀升拜頌

秘製
男治結
埠大
N SU
358
venue
U. S.
研求妙藥到回春但外埠
館思因天發來本埠寄
和身以分生醫學專門精

生醫氏聶
 科全外內小大女女
 內堂仁同街板都
 DR. PE. CHUNG
 P. O. BOX 24
 916 Grant Ave
 San Francisco, Cal.
 數年扯氣 幸賴醫好
 介紹人 陳伯昌 李次桐 張玉初 鄧仲澤 郭五臣 披露
 列西字付來親見其收入則安矣
 數言以便格里同胞知所問津焉若有信件亦銀照上
 付銀五元則本氏結即寄矣凡客上應理問理內金
 付銀五元則本氏結即寄矣凡客上應理問理內金
 此症者速付兩來取藥治之免受困苦也
 丸之法速即以此收到用之一禮拜久其功效大見陸續付銀取藥醫治兩月之久
 其扯氣之患一切全消今以好安致年永無復發此症路感深恩敬告同胞有染
 此症者速付兩來取藥治之免受困苦也
 阿連埠客邑陳宜康敬頌

眼科聖手

餘幾乎不能見續由兄弟留心細看其目內中点其白汁結腫隨人隨即付赤十
白醫障翳之症也即時情形取藥治療後蒙 稟吳先生訂明此症乃係隔隔下墜
包榮食丸戒口草紙弟照法治之依用頗見功效陸續付銀取藥醫理數月果然
情除白醫障人復現現物光明神氣充足誠藉先生復我光輝感恩不淺謹申數
言以彰深德也

必珠卜埠南邑弟李元新拜

▲特電 注意 注意
天利和司公新班由唐山聘到男女式角開演

元月十五號四打鐘本公司接到香港代理人來電云前委聘之男女脚式一概交辦經已前來着本公司以便接應登開演凡本公司各認股者或未有交到仰早將股銀繳來切延遲諸君欲認股者請早日到招股員報名勿失良機

△招股人 馬炳何文劉詔
李強陳漢鄭慶仰

▲ 華 隆 通 信
Wa Lung Co. 557

▲源隆通信處
Yuen Lung 1501 Government St. Victoria, B. C.
司理人 華隆 源隆 何文 陳漢
黃華 利埠 城多

▼○▲承受生意廣告

啓者雲城君叔比街四百零五號有義洋服店隔日刀朱俊
梁溢梁栢趙俊許成楊澤芳等集股開張茲因各股件志圖
業願將該號生意全盤傢私什物一概頂與達成堂承受定
西歷元月廿七號下午二時在該號交易清楚如華洋人有
目與舊人纏轉未妥者請早日向舊股東理妥以便纏轉清
如逾期不到是爲自誤勿謂言之不先也 達成堂啓

眼科聖手

秘製先生治色勞二傷之妙法

無復潮熱時或爲鼻血時流咳嗽胸痛有時痰帶血絲染症
余見黃元章指示蓮花集一十元往移真氏先生處取藥

上芥火並及用清酒倍依其所定之法爲食連細治理一禮拜之間喘咳略順
然感輕而真血反自止其三分之一弟見其功效隨付銀取藥治兩月
月之其患既實清淨以全體康強神氣增長長功雄健如同壯年回生之
永遠不慮路爲苦堪以彰大補

沙梨架度堪白壯年黃有章

●請看大醫生治咳之得法

弟染傷症數年之久屢醫不效頭上頂咳頻仍骨瘦如柴精神弱極幸得
朋指示付銀五元求秘真先生照症付藥調理數禮拜咳即全消身體康復蒙

●●請看秘眞先生自製補鼻

弟等體質薄弱氣血兩虛虛氣不強精神短少四肢無力全身困倦服此補品未見功效蒙朋友指示即付赤銀壹拾元并將虛弱情形寫明信內呈交劉氏先生收入後蒙寄來參茸四料鹿馬巴元及四劑化陽丸均當照拔先生所索之生法照單吞食服此付銀十元胃口大開飲食消化氣血皆加四肢強健筋骨力見其功神速速謝付銀十元元九補養現在體態醇厚精神豐足可知秘製生製獨得法確有真傳敬邀同胞諸君若欲補身者請付來取丸吞食當知此爲衛生之聖品也

大呂宋加蘭祖新會弟朱繼屏 劉昌盛全

弟染癰癰結核之症初起無甚痛刺以爲閒事並不留意後至數禮

之品爲調養身體小以康強誠郭先生治本之恩刊報頌揚以彰盛德焉
雲南昆明雙塔黃德祥拜

恭頌所蛇藥酒之神效

此藥酒係由名醫精製，專治一切蛇傷、瘡毒、腫痛、癰疽、疔瘡、無名腫毒、跌打損傷、風濕骨痛、腰酸背痛、手足麻木、筋骨痠痛、一切瘡毒、無不立見奇效。此藥酒乃係由名醫精製，選用上等藥材，遵古法炮製，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。

趙邦立內外方脈醫寓

生隆棧參茸玉桂藥材

本棧專營各省名產參茸燕桂，貨真價實，童叟無欺。現將部分藥品列後：

鹿茸	每斤	五元
人參	每斤	四元
燕窩	每斤	三元
玉桂	每斤	二元
冬蟲夏草	每斤	六元
花旗參	每斤	四元
高麗參	每斤	四元
三七	每斤	三元
天麻	每斤	二元
何首烏	每斤	三元
熟地黃	每斤	二元
白朮	每斤	一元
茯苓	每斤	一元
甘草	每斤	五角
大黃	每斤	一元
芒硝	每斤	一元
石膏	每斤	一元
滑石	每斤	一元
朱砂	每斤	二元
雄黃	每斤	二元
硫磺	每斤	一元
礬石	每斤	一元
煅石膏	每斤	一元
煅牡蠣	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元

馳名三鞭補腎丸

此丸專治男婦虛損、腰膝痠痛、頭暈目眩、精神不振、食慾不佳、夜尿頻多、遺精早洩、陽痿不舉、一切虛弱之症。服之立見奇效。每盒五元，小盒二元。

地址：溫哥華 432 Carrall Street

酒藥蜂蛇三蛇所

此藥酒係由名醫精製，專治一切蛇傷、瘡毒、腫痛、癰疽、疔瘡、無名腫毒、跌打損傷、風濕骨痛、腰酸背痛、手足麻木、筋骨痠痛、一切瘡毒、無不立見奇效。此藥酒乃係由名醫精製，選用上等藥材，遵古法炮製，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。

代售大埠張偉川醫生各項丸散

電話：(特設) Phone Sey. 6721

Sang Lung Jan, 22 Canton St. Vancouver, B.C.

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

告廣司公路鐵亞晏詩

本公司向有火車來往加國東西各搭客咸稱利便。今大加改良火車，拖帶之卡全用鋼板製成，卡內置有電燈，座位寬闊，且又穩固快捷。車中對於旅客招待更加殷勤，凡由利士亞至溫哥華，由溫哥華至卡加利，由卡加利至愛民頓，由愛民頓至溫尼辟，由溫尼辟至滿地可，由滿地可至紐約，均由本公司火車來往。本公司火車之利便，實為加國各埠旅客之福也。

來往時刻表

由溫哥華開往	到溫哥華	每日
七點四十五分	下午	由溫哥華開往
午八點十分	下午	由溫哥華開往

本公司啟謹

本公司啟謹

拾金足葉

本公司代理各項藥品，貨真價實，童叟無欺。現將部分藥品列後：

鹿茸	每斤	五元
人參	每斤	四元
燕窩	每斤	三元
玉桂	每斤	二元
冬蟲夏草	每斤	六元
花旗參	每斤	四元
高麗參	每斤	四元
三七	每斤	三元
天麻	每斤	二元
何首烏	每斤	三元
熟地黃	每斤	二元
白朮	每斤	一元
茯苓	每斤	一元
甘草	每斤	五角
大黃	每斤	一元
芒硝	每斤	一元
石膏	每斤	一元
滑石	每斤	一元
朱砂	每斤	二元
雄黃	每斤	二元
硫磺	每斤	一元
礬石	每斤	一元
煅石膏	每斤	一元
煅牡蠣	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元

吧哥溫

LOYAL HOTEL

258 PENDER STREET EAST

VANCOUVER, B. C.

本旅館之適合衛生佈置，得宜久為寄寓者所稱讚。今特備自由車，在車站及碼頭迎接，無誤。早晚船車到埠，有本旅館之車在此等候。來往諸君希為留意。是所厚望。

電話：(失) 29260

雲華打街門牌二一五十八號

司理人 李錦同啓

通告

為通告事。本堂遵依省徵收員後因有事中止。今日繼續開徵。進行特設委任。奉命徵收員凡各埠限以六個月為期。逾年六月一號結束。惟本埠就近以三個月為限。逾年三月一號結束。仰各埠一律依期繳納。逾期不交。自後不得享受本堂權利。此特佈告。各宜遵照。此佈。

大埠致公總堂

都那致公總堂

同啓

十一年十月日

隆昌英

Ying Chung Lung & Co.

549 Cormorant Street

P.O.B. 514 Victoria

本號專營各省名產參茸燕桂，貨真價實，童叟無欺。現將部分藥品列後：

鹿茸	每斤	五元
人參	每斤	四元
燕窩	每斤	三元
玉桂	每斤	二元
冬蟲夏草	每斤	六元
花旗參	每斤	四元
高麗參	每斤	四元
三七	每斤	三元
天麻	每斤	二元
何首烏	每斤	三元
熟地黃	每斤	二元
白朮	每斤	一元
茯苓	每斤	一元
甘草	每斤	五角
大黃	每斤	一元
芒硝	每斤	一元
石膏	每斤	一元
滑石	每斤	一元
朱砂	每斤	二元
雄黃	每斤	二元
硫磺	每斤	一元
礬石	每斤	一元
煅石膏	每斤	一元
煅牡蠣	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元

英昌隆

本號專營各省名產參茸燕桂，貨真價實，童叟無欺。現將部分藥品列後：

鹿茸	每斤	五元
人參	每斤	四元
燕窩	每斤	三元
玉桂	每斤	二元
冬蟲夏草	每斤	六元
花旗參	每斤	四元
高麗參	每斤	四元
三七	每斤	三元
天麻	每斤	二元
何首烏	每斤	三元
熟地黃	每斤	二元
白朮	每斤	一元
茯苓	每斤	一元
甘草	每斤	五角
大黃	每斤	一元
芒硝	每斤	一元
石膏	每斤	一元
滑石	每斤	一元
朱砂	每斤	二元
雄黃	每斤	二元
硫磺	每斤	一元
礬石	每斤	一元
煅石膏	每斤	一元
煅牡蠣	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元

跌打散

此散專治跌打損傷、腫痛、癰疽、疔瘡、無名腫毒、一切瘡毒、無不立見奇效。此散乃係由名醫精製，選用上等藥材，遵古法炮製，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。

跌打膏

此膏專治跌打損傷、腫痛、癰疽、疔瘡、無名腫毒、一切瘡毒、無不立見奇效。此膏乃係由名醫精製，選用上等藥材，遵古法炮製，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。

跌打酒

此酒專治跌打損傷、腫痛、癰疽、疔瘡、無名腫毒、一切瘡毒、無不立見奇效。此酒乃係由名醫精製，選用上等藥材，遵古法炮製，功效神速，誠為居家旅行必備之良藥也。

新統書

本館專營各省名產參茸燕桂，貨真價實，童叟無欺。現將部分藥品列後：

鹿茸	每斤	五元
人參	每斤	四元
燕窩	每斤	三元
玉桂	每斤	二元
冬蟲夏草	每斤	六元
花旗參	每斤	四元
高麗參	每斤	四元
三七	每斤	三元
天麻	每斤	二元
何首烏	每斤	三元
熟地黃	每斤	二元
白朮	每斤	一元
茯苓	每斤	一元
甘草	每斤	五角
大黃	每斤	一元
芒硝	每斤	一元
石膏	每斤	一元
滑石	每斤	一元
朱砂	每斤	二元
雄黃	每斤	二元
硫磺	每斤	一元
礬石	每斤	一元
煅石膏	每斤	一元
煅牡蠣	每斤	一元
煅龍骨	每斤	一元
煅珊瑚	每斤	一元
煅珍珠	每斤	一元
煅琥珀	每斤	一元
煅磁石	每斤	一元
煅自然銅	每斤	一元
煅鐵礞石	每斤	一元
煅石決明	每斤	一元
煅紫石英	每斤	一元
煅禹餘糧	每斤	一元
煅瓦楞子	每斤	一元
煅海浮石	每斤	一元
煅海貝殼	每斤	一元
煅蛤蜊殼	每斤	一元
煅牡蠣殼	每斤	一元

100

啓者本公司新裝雙車搭客輪船五艘每艘一萬壹千零八十
有頭等位大艙位及女客間房大艙位均皆備有枕頭噸草毡
床位寬闊電燈光明冷有暖籠熱有扇船中地方潔淨福食
優美茶水豐足招呼特別週到准行十天過太平洋順橫濱
神戶上海即往香港後往小呂宋無憂天熱之虞矣 貴客賜
顧請來代理人處寫紙便安

式十日 每逢三天一水船

(○代統)

雲 哥 華 埠
 三 民 旅 館
 SHERMAN HOTEL
 Phone Sey. 1509 176 Pender St.E. Vancouver B. C.
 ▲旅館廣告
 三洛雄封。民權發達。
 旅客如雲。館人供食。
 三時得所。羈棲。民團乃
 爲安堵。椅淨窗明。旅
 行者何妨駐足。遊人雅
 客。館穀者愈具深情。
 且水火既濟。晨昏利用
 。不我遐棄。願爲東道
 。講線壹五零九
 司理 羅齊芳 馬崇廣
 人 趙不鉗 伍義于 啟

廣興祥
Quong Hing Chong Co.
Phone Sey. 2660
278 Pender Street East
Vancouver, B. C.

本號設在片打東街原日門牌二二三拾
六號今遷往貳百七十八號開張專辦中
西福食各江海味油鹽茶米蘇杭什貨罐
頭食物日逐用品并辦各省地道藥材參
茸玉桂正字號膏丹丸散俱全創辦伊始
貨物格外鮮明價銀從廉以圖久遠交易
如蒙光顧請照上列西字通信必定廉候

何樹屏 先生寓內方脈

▲電話 (時呖) 二二六零

廣興祥 司理人 關耀宗 啓

▲西湖酒樓
 廣售
 西山爽氣。
 湖畔新晴。
 酒酌金樽。
 樓開白玉。
 西園東閣。
 香凝十
 式闌干。湖月江風。
 輝映三千紅粉。
 酒食俱備甘旨。
 字極其軒昂。箇中
 酒綠登江。玉簫平

(選) (章) (等) (畢)
 強種
 定
 每包價銀壹員
 每三樽價銀貳員
 求

本醫生不惜重資難致珍貴靈藥專製造特色強種自來精專治男子色傷
 精虛的險陽事不舉服於弱質女子血少陰虧子宮冰冷受孕艱難不能受孕臨宜
 購備如法飲之下元溫煖腎氣復元努力少陰虧子宮冰冷受孕艱難不能受孕臨宜
 十幾者弱服之病能弱女生之誠聖前補劑妙品無可比喻他如體質羸弱遺失
 精液腰酸飲食減少以及五勞七傷一切內傷不足之虛服之無不立愈生精生
 血助體肥其有功於強壯滋陰生肌滋鮮同胞賜顧價目從廉希圖永久垂芳
 是荷

蔡元春應馬花柳丸散廣告

100

100

短評

徐世昌謀再總統

(建武)

徐世昌自下野後。曾傳其將制憲。清室紅。則徐世昌。乃近忽以徐氏在津組政黨。謀再得下屆總統。此老與真不淺哉。

徐氏自下野後。在任內毫無發展。依違於曹張兩大軍閥間。本也又為軍人排去。遂遭全國唾罵。今猶復思為總統。以自顯其國。乃知熱中之徒。終難享受清福。行見其殆且辱耳。

小說

保壽黨(七)(平湖)

是夕。司祝即治酒。周賓。飲次。故作談詞。曰。語云。一貴一賤。交情乃見。今君既得志。行將出車馬入樓閣。與時途中相遇。但母道行。則為幸多矣。周慨然曰。是何言。足下視僕。豈非卑卑之輩。...

大漢公報錄

中華民國二十二年

湖口。有泰興店。專製造冥錢。其左側有李某某。在此開設其記雲吞店。每夜至三鼓始收工。前夕四更。閉門未久。突聞人聲嘈雜。呼其妻在門隙偷看。見有賊亮及十餘人。從梅花洞魚貫而出。聲言入泰興發財。彼夫妻兩人。以為必有賊匪打劫附近。乃熄其燈。靜聽消息。久之寂然無聲。少遲。即聞司更者冬冬敲四鼓而來。警門問之。賊何處。彼言汝兩公婆發財耶。四面開。復有賊巡守。賊毛未見一條。何以說此驚人之語。想必汝輩見鬼耳。李稱大奇事。翌日泰興店失去銀數百金。始知昨夜所見。賊亮者實賊鬼也。聞其事者。罔不稱怪。并謂鬼亦打劫。吾人實防不勝防也。(未完)

異聞

厲鬼打劫冥錢

執中社云。禮鎮東區十一橋外梅花窠。宛宛相報。越報越加冤。問你幾時

遊記

馬來半島遊記(三) 基頓

在愛源泰寺院附近。有無數污穢不堪之小屋。而遊寺院。須經此一帶小屋。過此小屋。則有青石之階。可拾級而登。至此即有許老廟宇。燭火照。即愛源泰寺院是也。寺建於小山上。前有一池。蓄龜無數。上層更有金魚池。傍植雜花。至為美觀。每年游客至該寺盤桓者

雲埠達權社紀念重慶祝詞

廿五世紀。風教大同。暨教訖被。自西徂東。一年考績。慎厥初終。洪門羽翼。權達變通。舉行紀念。樂也融融。自茲以往。福祿來崇。大漢公報同人恭祝。...

行客注意

啓者本店購來頂新大自來車專利便貴客往來之用如蒙光顧不論日夜隨時應命

電話(五九七) 線(五九七)

舖在皇家街門牌九零九

Sun Kee Taxi Co. Phone 592-4831

Victoria, B.C.

新記自由車公司

竊思世界潮流三才者天地人蓋天有晴暗且地亦有清濁豈人命富貴貧賤壽夭窮通何無與乎必由五行運限測度理有所考也諸君惠顧請照西字附來便安

小批八元 大批星盤三元 天地人盤三元 批評五元 四七政流年逐月十元 文王易卦五元 擇日另議

學古齋余標禮啓 Wah Sang Co. Co. Haag Ko Tai P.O. Box 883 Vancouver, B.C.

域多利埠致公總堂通告

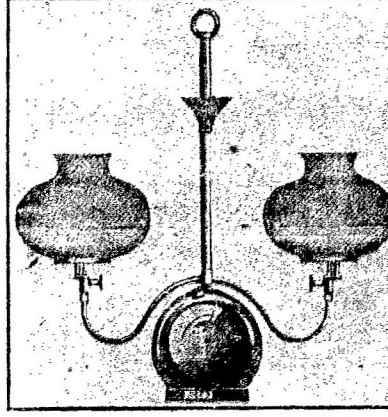
啓者本總堂正式會費(即公產捐)經屢次佈告於本月十四號以後加倍徵收存案今相照加倍之期不遵合即再行通告仰未經繳納者速行繳納可也此佈

域埠致公總堂謹佈

環球公司銅鐵發行

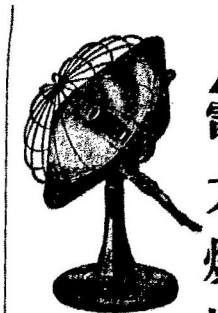
大放光明

本公司新辦到各種新款大光燈 其火白色 光芒射目 如同白日 能察秋毫 此燈用加市辦與及火水均合 包無煙氣 包無危險 現今中國各村落城市 電燈未能普及 成爲黑暗世界 有此大光燈出現 能變黑暗而爲光明 不但能補電燈之缺點 其光亮利便 且有以過之 洵爲回國僑胞 不可不買 要買要買之要件也



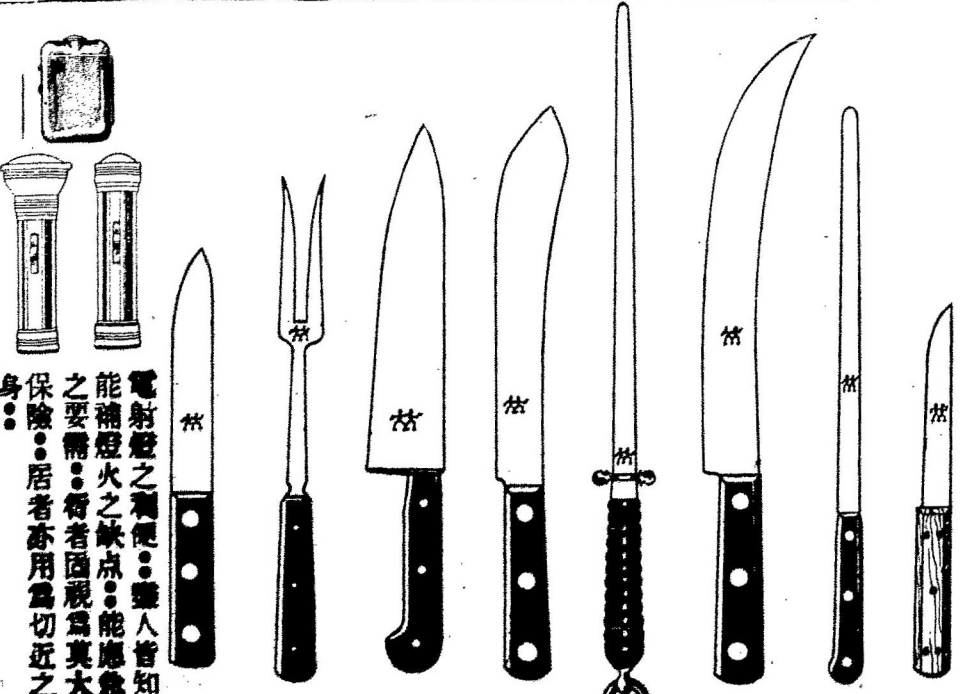
電力煖爐

隆冬嚴寒 朔風刺骨 倘若煖氣不足 最易傷風 本公司辦到各種電力煖爐 用電而生 煖易 凡寫字樓及睡房 地方狹小 凡不能按置炭火爐者 最爲合用



工欲善其事 必先利其器

德國仔人墨樹仔墨樹(墨樹旁口) 鍛鍊全鋼而磨鋒之 其刀口如紙薄 切肉鏗然有聲 其刀柄任身出鋼 能受 力而且耐用 庖人用此刀 大取事半功倍之效 如多得 一良好帮手 所謂工欲善其事 必先利其器 未有器不 利而事能善者也 廚刀十寸十二寸十四寸爲最適用 其 餘切牛肉刀切熟肉刀 脫骨刀 脫皮刀 薯仔刀 薯仔 刨 礪刀鋼條 全鋼肉錫 開罐仔刀 點綴餅食花嘴 種種色色 應有盡有



貨品甚多 恕不盡錄

此燈兩個火頭 化學玻璃罩 不虞破 裂 不怕風雨 利便遠行 與及懸掛 門首 開口更樓 盜賊不敢迫進

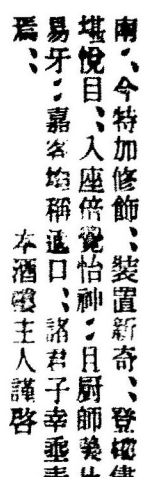
WANCOW CO. HARDWARE. 33 Pender Street East Vancouver, B.C. Canada

電話(詩毛) 四九九四

雲高華埠環球公司大鐵行舖在片打街

啓者弟特來加屬普救同胞疾苦利便同胞求醫蓋花柳一科非係名醫難以收効或遭醫毒日久其症更深非從名醫入手而生命攸關乎也有鑒於此特從中西名師求學功專數十之秋濟世懸壺館設在三藩市醫愈千萬惡疾有口皆碑製成百煉之金丹問心無愧雖非護手亦足婆心四海五洲實盡江湖之藥千瘡百吻醫愈

日久日近
元



華國文章：萃陶醉屈醒之佳釀
辨清聖賢之佳釀
華國文章：萃陶醉屈醒之佳釀
辨清聖賢之佳釀

(發售) 中西良藥 化粧香品 留聲機器
伶唱碟 剃刀 鉸剪 自來水筆 文房
用具 莫不齊備 專辦大帮 諸君
玉桂花旗參發行 兼散售

▲環球電報

(接理) 都鍾寅快
車公司
加拿大
美國中國
上海香港
廣州

匯兌 快捷 無誤

司理 盤仲啓

通信處
 Chow Lee
 1717
 Government St.
 Victoria, B.C.

劉日初醫生自製應驗膏丹丸散發售
 Phone Sey 1118
 新嘉坡印務局
 Ho Sui Ying Co
 PRINTING & RUBBER STAMPS
 本軒自印務以來十有餘年於茲奧
 蒙 各界諸君子垂顧雅誼殷厚
 規模漸廣感佩殊深茲因舖內地方
 窄工場狹小操作不甚適宜故特遷往
 片打街東門牌二百五十八號半所定
 印各種文件各款圖章必然應期造
 以副雅命遠近僑胞仰留意焉
 司 人林立棠披露

[illegible][illegible]

●●●補身壯陽九龍丸

九龍者華嶺南之海境而不置國不修飾而不實國不動勢而久久而無精竭而種子則之大樂之事也
若有此能者雖未老之年接後成童不能得熱水之歡然亦生一頃事者也故本醫生製此丸凡購者本
交合無路見色化銷久流連而飽此丸立即見效

◎◎敬告同胞

本醫生精研中西醫學研究腎臟虛十餘載自製各款滋補膏丹丸散膏丹凡內外科雜症跌打花柳諸症
等症如係虛損者服用此藥定能及時診治皆全愈每樽壹圓長同銀貳元計其數目均照本藥單告白以收
其二列俾便遠近生理者施送來就診者可將病狀開列明付郵取藥本藥房必快擇時代取藥以上數
用藥照下列西字行寄來無誤此奉

◎傳單快看絕大補力

劉日初醫士 白發 僕自小怯弱完膚未及一年即患遺精不舉腰膝軟痛甚至精神疲乏遂日形憂鬱
到日初醫士 白發 僕自小怯弱完膚未及一年即患遺精不舉腰膝軟痛甚至精神疲乏遂日形憂鬱
後服友人勸服丸劑不效迨遇陳德福丸乃一服盡消去室虛諸症各體不下二十個始非真藥即斷命矣今
強健從前所未有自覺精力自強體力倍常勇於從事壯氣益彰精神充足生此丸竟能神效為奇若且轉轉
貴品恭頌如外間諸報來說診者可將病狀開列明付郵取藥此佈

◎死而復生

粵者劉三年因染花毒癰火旋白面傷軀中西醫調全無功效幾至下床不起四肢無力行動不能履者
年之久及後遇白面劉日初先生贈與外科花柳萬應靈藥按法服至五全行動如常取出此藥後劉日
先生付來花柳萬應靈藥三料照法服服數天之久白面花柳諸症悉除至今全行動如常取出此藥後劉日
謝藥良萬感德特再登報致意世尊保命仙藥幸勿謂君薛得先生救濟者將藥方刊出兩取藥知所擇選
萬壽堂藥局謹啟

花柳聖藥得救

先父花柳聖藥得救

○廢目重光

粵省弟在順城做洗工為業常好聞學花淫惑於國色不久去年因為染花毒白濁痛之甚即歸家
寓人代理理無效加意調治日暮月失明突起巨毒眼腫爛人不敢看以為必死此時也適得陳德福主
翁主人代贈花柳萬應靈藥方到明付書信即知用法服之果見白濁漸癒全
症已愈如所患劉日初先生之藥誠以為神效茲登報告知各埠梓是有染痼疾得免受痛苦可將病狀
刊出取藥知所擇選

眼科名醫

Dr. LAU YIT CHO 502 GRANT AV., SAN FRANCISCO CAL.

民國七年九月四號

萬壽堂藥局謹啟